

English

Dear members and friends of the KITION PLANETARIUM & OBSERVATORY (CYPRUS),

From Sunday October 25, the time has changed from Daylight Saving Time to Standard Time. Early Sunday morning, at 04:00 the clocks will be set back one hour to 03:00. Technically this date has 25 hours, making it the longest date of the year.

Join our [Online Science Café on Tuesday, October 27 at 19:00](#) (Cyprus time, UT+2) on Zoom platform. The meeting will be dedicated to the **NASA SPACE APPS CHALLENGE**. It is the world's biggest hackathon and this year is dedicated to the **"The Next Frontier"**, focusing on returning humans to the Moon, preparing for deep space missions and expanding our understanding of the universe. Our organization is for many years the official sponsor of the hackathon in Limassol and actively participates with scientists who make up the mentors and the jury panel. Join us to discover the challenges, meet the juries and get answers to your questions from experts. At NASA Space Apps Limassol, there is always space for more! All meetings of Science Café sessions are free of charge and everyone can join. Find out about the latest astronomy news. Get your free Zoom Codes [here](#). If you miss the meeting, you can watch it on our [YouTube Channel](#).

On the night of October 27/28, you will have a chance to witness a beautiful astronomical phenomenon. The Moon will be in its waning phase, just two days past full. It will move slowly and smoothly, inevitably approaching the Pleiades - a sparkling drift of stars in Taurus constellation. Around 3:00 AM (winter time), they will reach their closest approach. Why not capture this stunning picture, a true gift to Cyprus from the skies above!

Our Director, Mr. George Troullias is invited as a keynote speaker at the [Wiki Finance Expo Cyprus 2026](#), which will be held in Parklane Hotel in Limassol, Cyprus. On November 6, he will give a talk on "The New Frontier of Capital: Why the Global Space Economy is Anchoring in Cyprus".

Next Frontier: What's happening at the NASA Space Apps Challenge Limassol?

According to Alexandr Prokofyev, Local Lead of [NASA Space Apps Limassol](#), registrations are already pouring in! Participants range from school students to experienced researchers, and several teams are actively looking for new members. The full details and requirements for this year's challenges will be officially announced in just a few days. The Hackathon will be held on **November 14-15, 2026** and will be hosted by the [IMS Private School](#) in Limassol. Across the globe, curious minds, creative thinkers, and passionate problem-solvers will come together to tackle challenges that matter to humanity and our planet. You don't have to be a scientist to make a difference. Every idea counts, every perspective matters, and every mind has something valuable to contribute.

The **Leonids Meteor Shower** will reach its peak on the night of November 17-18! As dawn approaches, fast-moving, brilliant meteors will streak across the sky, offering a beautiful celestial display visible from many parts of the world. Viewing conditions are favorable this year, although meteor activity is expected to be moderate. The Leonids are produced by tiny particles of debris left behind by their parent comet, 55P/Tempel-Tuttle, as Earth passes through its orbital stream. Find a dark spot away from city lights, look up, and enjoy one of November's most fascinating astronomical event!

9 Ammochostou Street, Kiti, Larnaca, 7550, CYPRUS

Contact Phone: + 357 99991111

WEBSITE: www.astronomycyprus.eu

E-MAIL: planetarium@cytanet.com.cy

FACEBOOK: <https://www.facebook.com/KITIONPLANETARIUMOBSERVATORY>



November nights in Cyprus offers celestial Spectacles! Clear November evenings reveal a breathtaking panorama of stars above Cyprus. In the east, the majestic constellation **Orion** rises, surrounded by the brilliant stars of the **Winter Circle**. High overhead, the magnificent **Great Square of Pegasus** dominates the celestial landscape, while farther south, **Saturn** shines with its gentle golden glow. Toward the west, the iconic **Summer Triangle** slowly sinks toward the horizon, as the shimmering band of the **Milky Way** stretches across the heavens, connecting the fading constellations of summer with the emerging wonders of winter.

It is possible to observe the planet Saturn and the marvels of Milky Way, by booking your own [private programs](#). Live the experience of unique planetarium programs, interesting collections of geological samples and space exhibits. Observe with professional telescopes, the planets and other gems of the night sky. You may also book our premises for astronomy themed birthday parties and enjoy unique experiences. All events are available in English, Russian or Greek languages.

The astronomy course for beginners “[Read the Sky](#)” is designed to help amateur astronomers to find interesting celestial bodies in the sky. The course will begin on November 5 at 19:15. Tickets are available for [adults](#) and [students](#).

Matvey Dubishkin, an alumnus of the [Kition Astronomy Academy](#), has reached another exciting milestone in his astronomical journey! After representing **Cyprus twice** at the prestigious [International Olympiad on Astronomy and Astrophysics \(IOAA\)](#) and earning a **bronze medal in India**, Matvey returned to the Olympiad this year in a new and meaningful role — as a member of the organizing committee. From the earliest stages of preparation to the final rounds in **Hanoi, Vietnam**, he dedicated his time and expertise to mentoring and supporting the next generation of talented young astronomers from Cyprus. **From competitor to medalist, and now mentor — Matvey’s journey is a wonderful example of how passion for astronomy can inspire others and shape the future of science.** We are incredibly proud of his achievements, dedication, and commitment to helping young minds reach for the stars!

Keep an eye for updates on events and the forthcoming Russian Movie Festival that will take place at our premises in Kiti, on Saturday December 5, in cooperation with the Russian Cultural Center.

If you wish to organize an astronomy or science related educational event feel free to [contact us](#).

Join our spacewalk.

Best regards,

George Troullias
Director, KITION PLANETARIUM & OBSERVATORY



ПО-РУССКИ

Дорогие друзья ПЛАНЕТАРИЯ И ОБСЕРВАТОРИИ КИТИОНА (Кипр),

Подарок астрономии: самые долгие сутки года

В воскресенье, 25 октября, Кипр незаметно получил во владение лишний час. Стрелки часов в 04:00 ранним утром вернулись назад, на отметку 03:00, ознаменовав официальный переход на стандартное зимнее время. Эти уникальные сутки продлились ровно 25 часов, став астрономически самым длинным днём года — редкая возможность замедлить бег времени и провести его с пользой.

Научное кафе: NASA SPACE APPS CHALLENGE

Во вторник, 27 октября, в 19:00 (по кипрскому времени, UT+2) наше [онлайн Научное кафе](#) открывает свои двери на платформе зум. В центре дискуссии — легендарный хакатон NASA SPACE APPS CHALLENGE, который в этом году проходит под девизом «Следующий рубеж». Мы поговорим о вещах, которые определяют будущее человечества: космические полёты, освоение Земли, и следующий рубеж исследования Вселенной. Планетарий и обсерватория Китиона много лет выступает официальным спонсором этого интеллектуального марафона в Лимассоле, а наши учёные формируют менторский состав и судейскую коллегию. Это редкий шанс напрямую пообщаться с экспертами, узнать из первых уст, как устроена космическая индустрия, и получить ответы на свои вопросы. Вход на встречу свободный для всех, ведь в космосе всегда есть место для каждого. Возьмите свои бесплатные коды доступа зум по [этой ссылке](#), а если не успеете к началу — полная видеoversия встречи будет ждать вас на нашем [YouTube-канале](#).

Космический натюрморт: встреча Луны и Плеяд над Кипром

В ночь с 27 на 28 октября над островом развернётся удивительная по красоте небесная драма. Стареющая Луна, едва перешагнувшая фазу полнолуния, начнёт плавное и визуально неотвратимое сближение со звёздным скоплением Плеяды в гриве Тельца. Около 3:00 утра по новому зимнему времени они сблизятся на минимальное расстояние. Обязательно настройте свои камеры: этот завораживающий кадр станет подлинным и абсолютно бесплатным подарком кипрского неба всем полуночникам и любителям эстетики.

Почему капитал уходит в космос: Кипр на Вики Финанс Экспо

Шестого ноября лимассольский отель «Парклеин» примет международную финансово-технологическую выставку [Вики Финанс Экспо Кипр](#) — событие, определяющее движение инвестиций в сфере финтеха и искусственного интеллекта. В этом году в фокус внимания участников форума, наряду с традиционными финансовыми инструментами, войдут стратегические инвестиции в космический сектор. Директор нашей организации Георгий Труллиас представит доклад о том, как глобальная космическая экономика пускает корни на Кипре.

Момент выбран идеально: весной этого года республика получила статус ассоциированного члена Европейского космического агентства. То, что астрономия становится ключевой темой крупного инвестиционного форума, подтверждает фундаментальный сдвиг: космические технологии на Кипре вышли из академических лабораторий и стали полноценным, коммерчески привлекательным сектором для мирового капитала

☞ «Следующий рубеж» NASA Space Apps Challenge Limassol

По словам Александра Прокофьева, организатора [NASA Space Apps Limassol](#), регистрация участников идёт полным ходом. Заявки подают самые разные люди: от школьников до опытных

9 Ammochostou Street, Kiti, Larnaca, 7550, CYPRUS

Contact Phone: + 357 99991111

WEBSITE: www.astronomycyprus.eu E-MAIL: planetarium@cytanet.com.cy
FACEBOOK: <https://www.facebook.com/KITIONPLANETARIUMOBSERVATORY>





исследователей, при этом многие команды сейчас активно ищут единомышленников. Полный список задач и требований этого года будет официально опубликован всего через несколько дней. Сам хакатон пройдет 14–15 ноября 2026 года на базе частной школы [IMS Private School](#) в Лимассоле. В эти дни искатели, творческие мыслители и деятели искусства по всему миру объединятся, чтобы решить важнейшие задачи, стоящие перед человечеством и нашей планетой.

Совсем не обязательно быть профессиональным учёным, чтобы изменить мир. Каждая идея имеет ценность, каждый взгляд уникален, и каждый участник способен внести свой вклад в общее дело.

Звёздное небо ноября

Ясные ноябрьские вечера открывают над Кипром захватывающую дух небесную панораму. На востоке восходит величественное созвездие Ориона, окружённое блистательными звёздами Зимнего круга. Высоко над головой доминирует Большой квадрат Пегаса, а южнее своим мягким желтоватым светом сияет Сатурн. В западной части неба к горизонту медленно склоняется Летне-осенний треугольник, сквозь который мерцающая полоса Млечного Пути простирается через весь небосвод, словно связывая уходящее озорное лето с зарождающимися чудесами зимы.

Главным украшением этой картины станет метеорный поток Леониды, который в ночь с 17 на 18 ноября достигнет своего максимума. Ближе к рассвету быстрые и яркие метеоры будут пронеситься по небосводу, создавая красивое небесное зрелище, видимое во многих уголках планеты. Условия для наблюдений в этом году весьма благоприятные, хотя сама активность потока ожидается умеренной. Леониды рождаются из крошечных частиц шлейфа, оставленного кометой 55P/Темпеля — Таттла, когда Земля проходит через её орбитальный след. Найдите тёмное место вдали от городских огней, устремите свой взор в небо и насладитесь одним из самых завораживающих астрономических событий ноября!

Преемственность поколений: выпускник Астрономической академии Китиона в оргкомитете международной олимпиады

Для [Астрономической академии Китиона](#) поддержка молодых исследователей всегда остаётся приоритетом. Недавним ярким примером стал путь нашего выпускника Матвея Дубишкина. Ранее он дважды представлял Кипр на [Международной олимпиаде по астрономии и астрофизике](#) (ЮАА), завоевав в прошлом году бронзовую медаль на соревнованиях в Индии. В нынешнем году на олимпиаде в Ханое (Вьетнам) Матвей выступил уже в качестве члена организационного комитета. На протяжении всех этапов — от подготовки до финальных туров — он не только координировал подготовку новой кипрской сборной школьников, но и принимал участие в обсуждении и формировании ханойских задач. Переход от участия в состязаниях к наставничеству и экспертной работе отражает важную задачу нашей Академии: содействовать вчерашним школьникам становиться полноправной частью международного научного сообщества. Мы от всей души желаем Матвею дальнейших успехов на научном поприще, новых открытий и неиссякаемого вдохновения в его благородной миссии наставника!

Космический досуг и Фестиваль кино

Наш центр давно стал местом, где пересекаются наука и культура. Базовый цикл «[Читай небо](#)» разработан специально для тех, кто только начинает своё знакомство со Вселенной и хочет научиться легко находить на ночном небосводе самые интересные небесные тела. Встречи начнутся **5 ноября в 19:15**, а билеты доступны как для [взрослых](#), так и для [старшекласников и студентов](#). В субботу, **5 декабря**, совместно с Российским культурным центром мы проведём Фестиваль российского кино у нас в уютной деревне Кити. А увидеть Сатурн и впечатляющие сокровища Млечного Пути теперь можно на наших [индивидуальных программах](#). Вас ждут авторские

9 Ammochostou Street, Kiti, Larnaca, 7550, CYPRUS

Contact Phone: + 357 99991111

WEBSITE: www.astronomycyprus.eu E-MAIL: planetarium@cytanet.com.cy
FACEBOOK: <https://www.facebook.com/KITIONPLANETARIUMOBSERVATORY>



SPACEWALKER
Volume: 19 Issue: 10
Sunday, October 25, 2026



семейные сеансы в Планетарии, интересная геологическая коллекция, подлинные космические экспонаты и даже монеты астрономической тематики. В Обсерватории каждый желающий сможет пронаблюдать планеты и другие жемчужины ночного неба в большие телескопы. Наши помещения можно забронировать для проведения тематических дней рождения в астрономическом стиле — такое торжество буквально обретёт космический размах. Все мероприятия проводятся на трёх языках: английском, русском и греческом.

Если у вас есть идеи для совместных научно-образовательных проектов — наши двери всегда [открыты](#).

Присоединяйтесь к нашей космической прогулке...

С наилучшими пожеланиями,

George Troullias
Director, KITION PLANETARIUM & OBSERVATORY

9 Ammochostou Street, Kiti, Larnaca, 7550, CYPRUS
Contact Phone: + 357 99991111
WEBSITE: www.astronomycyprus.eu E-MAIL: planetarium@cytanet.com.cy
FACEBOOK: <https://www.facebook.com/KITIONPLANETARIUMOBSERVATORY>

